

# 示範一：使用 國教院教材編輯輔助系統 判斷文本詞彙等級

1. 選擇關聯替換詞語的詞彙等級 2. 選擇想使用的語料庫

等級  語料庫  \*關聯詞數量 10  S,  M,  L

(-)輸入內文   3. 輸入文章或句子  
4. 按下查詢

旅行的時候，有的人想要住好一點的飯店，這樣才能好好休息，有的人覺得住什麼飯店不重要，有地方可以睡覺就好。如果你，你喜歡哪一種？為什麼？

分級標記 詞彙等級分布 詞表  關聯替換詞語選擇器  多音管理  國教材輸出

分級標記

VA 2 旅行 DE 1 的 Na 時候 , Neqa 2 有的 Na 1 人 VF 想要 Na 住好 Neqa 一點 DE 1 的 Ne 2 飯店 , VH 3 這樣 Da 2 才 D 能  
VH 1 好好 V 1 休息 , Neqa 2 有的 Ne 1 人 VF 覺得 VCL 1 住 Neq 1 什麼 Ne 2 飯店 D 1 不 V 2 重要 , V\_2 1 有 Ne 1 地方 D 1 可以  
VA 1 睡覺 D 1 就 VH 1 好 Cbf 2 如果 SHF 1 是 Ne 1 你 , Ne 1 你 VK 1 喜歡 Neq 1 哪 Ne 1 一 V 2 種 ? D 1 為什麼 ?

5. 使用關聯替換詞語選擇器，除了由系統判斷詞彙等級以外，點選單一詞彙可查看關聯替換詞語

(-)輸入內文

旅行的時候，有的人想要住好一點的飯店，這樣才能好好休息，有的人覺得住什麼飯店不重要，有地方可以睡覺就好。如果你，你喜歡哪一種？為什麼？

分級標記 詞彙等級分布 詞表  關聯替換詞語選擇器  多音管理  國教材輸出

詞表 (CSV)

關聯替換詞語選擇器 (覆蓋本文) (☐)

旅行 的 時候 , 有 的 人 想 要 住 好 一 點 的 飯 店 , 這 樣 才 能 好 好 休 息  
+2 +1 +1 +2 +1 +X +1\* +1 +2\* +3 +2 +1\* +X +1\*  
, 有 的 人 覺 得 住 什 麼 飯 店 不 重 要 , 有 地 方 可 以 睡 覺 就 好 。  
+2 +1 +1\* +1\* +2\* +1 +2 +1 +1\* +1  
如 果 是 你 , 你 喜 歡 哪 一 種 ? 為 什 麼 ?  
+2 +1 +1 +2 +1\*

多音 (  無  注音  拼音 )

|      |     |            |
|------|-----|------------|
| 2    | 如果  | 1.0        |
| [2]  | 假如  | 0.76202303 |
| [4*] | 若   | 0.7402716  |
| [X]  | 若是  | 0.68594974 |
| [4*] | 只要  | 0.621884   |
| [3]  | 既然  | 0.6162969  |
| [4*] | 要是  | 0.61339116 |
| [2*] | 如果說 | 0.61098766 |
| [X]  | 除非  | 0.5906031  |
| [4*] | 即使  | 0.5783127  |
| [4*] | 假若  | 0.5770989  |
| [X]  |     |            |



## 示範二：使用詞語分級標準檢索系統和語法點分級標準檢索系統判別詞彙等級

- ▶ 範例題中「想要」可先拆成「想 (Vaux)」和「要 (Vaux)」，運用詞語分標準檢索系統可知「想 (Vaux)」為國教院第 1 級詞彙，「要 (Vaux)」同樣為國教院第 1 級詞彙，皆在進階高階級試題可選用的詞彙等級範圍內；因此，「想要」一詞可保留，無須替換為其他詞彙。

### 基礎詞彙檢索系統

#### 1. 選擇想使用的系統

漢字分級標準

詞語分級標準

語法點分級標準

**基礎詞彙**

類詞綴

查詢結果 共：5 筆

#### 2. 輸入想查詢的詞彙並按下查詢

等級 - 選單 -

詞類 - 選單 -

詞語

想

查詢

#### 3. 系統顯示查詢結果

| 等級  | 等級/詞類<br>情境       | 詞語/英譯         | 音讀              | 語義/義項<br>[用法]例句  | 圖示 |
|-----|-------------------|---------------|-----------------|--|----|
| 200 | 第1級 / V<br>核心詞    | 想<br>to think | ㄒㄩㄥˋ<br>(xiǎng) | 語義: -<br>用法: -<br>例句: 你在 <b>想</b> 什麼?  |    |
| 201 | 第1級 / Vaux<br>核心詞 | 想<br>want to  | ㄒㄩㄥˋ<br>(xiǎng) | 語義: -<br>用法: <b>想</b> 吃, <b>想</b> (V) .....<br>例句: 他們明天 <b>想</b> 去山上走走。<br>你 <b>想</b> 去看電影嗎? |    |
| 202 | 第1級 / Vs<br>核心詞   | 想<br>to miss  | ㄒㄩㄥˋ<br>(xiǎng) | 語義: -<br>用法: <b>想</b> 家<br>例句: 我來台灣六個月了, 現在很 <b>想</b> 家。                                     |    |

### 基礎詞彙檢索系統

漢字分級標準

詞語分級標準

語法點分級標準

**基礎詞彙**

類詞綴

查詢結果 共：12 筆

等級 - 選單 -

詞類 - 選單 -

詞語

要

查詢

| 等級  | 等級/詞類<br>情境       | 詞語/英譯             | 音讀           | 語義/義項<br>[用法]例句                          | 圖示 |
|-----|-------------------|-------------------|--------------|--|----|
| 219 | 第1級 / Vaux<br>核心詞 | 要<br>must, should | ㄩㄠˋ<br>(yào) | 語義: -<br>用法: -<br>例句: 生病了 <b>要</b> 去看醫生。 |    |
| 220 | 第1級 / Vaux<br>核心詞 | 要<br>want to      | ㄩㄠˋ<br>(yào) | 語義: -<br>用法: -<br>例句: 我 <b>要</b> 買一杯咖啡。  |    |
| 221 | 第1級 / Vaux<br>核心詞 | 要<br>will         | ㄩㄠˋ<br>(yào) | 語義: -<br>用法: -<br>例句: 我明天 <b>要</b> 去台中。  |    |

- 「好好」可從語義判斷為「狀態動詞重疊做狀語」，透過[語法點分級標準檢索系統](#)確認為國教院第3級的語法點，在進階高階級試題可選用的詞彙等級範圍內；因此，「好好」一詞可保留，無須替換為其他詞彙。

1-1 輸入想查詢的語法點並按下查詢

1-2 也可點選頁面最下方的上、下一頁或特定頁數查找

等級 - 選單 - | 語法點   2. 系統顯示查詢結果

| 等級         | 語法點        | 例句   |
|------------|------------|--|
| 151 基礎 第3級 | 狀態動詞重疊做狀語  | 安安靜靜地坐著。<br>好好地休息。                                     |
| 152 基礎 第3級 | VV看        | 這個麵包很好吃，你吃吃看。  |
| 153 基礎 第3級 | 還沒(有)      | 我還沒給你剛剛買火車票的錢。<br>我才剛回國，現在還沒有時間跟妹妹見面。                  |
| 154 基礎 第3級 | 不太/不很      | 你住的地方不太好找，我花了一點時間才找到。<br>我的位子離老師太遠了，所以聽得不很清楚。          |
| 155 基礎 第3級 | 不用/不必      | 他在外面租了房子，這學期不用再住在學校了。<br>我有一個背包，所以不必帶行李箱。              |
| 156 基礎 第3級 | 是不是+VP     | 你臉色不太好，是不是生病了？   |
| 157 基礎 第3級 | 好不好        | 我們選個地點，開店做生意好不好？                                       |
| 158 基礎 第3級 | 好+幾/多/些+量詞 | 他很喜歡吃餃子，每次都吃好幾盤。<br>我認識他已經有好多年了。<br>爸爸已經出國好些天了，應該快回來了。 |
| 159 基礎 第3級 | 結構助詞「地」    | 我不停地想著他剛說過的那些話。  |
| 160 基礎 第3級 | 不知道.....   | 不知道明天早上六點能不能起得來。                                       |

1... < 3 4 5 6 7 [8/25] 9 10 11 12 13 > ...25